



ЕВРОПЕЙСКА
КОМИСИЯ

Брюксел, 11.11.2013 г.
COM(2013) 775 final

2013/0383 (NLE)

Предложение за

РЕГЛАМЕНТ НА СЪВЕТА

за откриване и управление на автономни тарифни квоти на Съюза за някои селскостопански и промишлени продукти и за отмяна на Регламент (EO) № 7/2010

ОБЯСНИТЕЛЕН МЕМОРАНДУМ

1. КОНТЕКСТ НА ПРЕДЛОЖЕНИЕТО

Необходими са автономни тарифни квоти на Съюза за продукти, чието производство в Съюза е недостатъчно, за да отговори на нуждите на промишлеността на Съюза, използваща тези продукти, за текущия квотен период. В отговор на исканията на няколко държави членки Комисията разгледа, заедно със съответните правителствени експерти, въпроса дали да бъдат открити нови автономни тарифни квоти за някои селскостопански и промишлени продукти.

На 22 декември 2009 г. Съветът прие Регламент (ЕС) № 7/2010 за откриване и управление на автономни тарифни квоти на Съюза за някои селскостопански и промишлени продукти, за да бъде задоволено при най-благоприятни условия търсенето на въпросните продукти в Съюза. Предвид многобройните изменения на този регламент и политиката за прозрачност на Комисията, регламентът следва да бъде заменен с настоящото предложение.

Следва да бъдат открити подходящи по размер тарифни квоти на Съюза с намалени или нулеви ставки на автономните мита по Общата митническа тарифа, без това да доведе до нарушения на пазара на тези продукти. Разискванията по време на срещите на Групата по икономически и тарифни въпроси показваха, че държавите членки са готови да открият квоти за продуктите, посочени в предложението за регламент, без това да доведе до нарушения на пазара на тези продукти.

Предложението е в съответствие с политиките в областта на селското стопанство, търговията, предприемачеството, развитието и външните отношения. По-специално, настоящото предложение не е за сметка на държавите, ползвавщи се с преференциални търговски споразумения с ЕС (напр. Общата система за преференции — ОСП, режима на Споразумението за партньорство със страните от Африка, Карибите и Тихоокеанския басейн — АКТБ, споразуменията с държавите кандидатки и потенциалните държави кандидатки).

2. РЕЗУЛТАТИ ОТ КОНСУЛТАЦИИТЕ СЪС ЗАИНТЕРЕСОВАННИТЕ СТРАНИ И ОТ ОЦЕНКИТЕ НА ВЪЗДЕЙСТВИЕТО

Проведена бе консултация с Групата по икономически и тарифни въпроси, която представлява промишлените сектори на всяка държава членка. Всички изброени квоти отговарят на споразумението, постигнато от Групата.

Не бе споменато съществуването на потенциално сериозни рискове с необратими последици.

Настоящото предложение подлежи на процедура по междуведомствена консултация и ще бъде публикувано след приемането му от Съвета.

3. ПРАВНИ ЕЛЕМЕНТИ НА ПРЕДЛОЖЕНИЕТО

Регламент на Съвета за откриване и управление на автономни тарифни квоти на Съюза за някои селскостопански и промишлени продукти на правното основание на член 31 от Договора за функционирането на Европейския съюз. По силата на посочения член автономните тарифни квоти се определят от Съвета с квалифицирано мнозинство въз основа на предложение на Комисията.

Предложението е от изключителната компетентност на Съюза. Поради тази причина принципът на субсидиарност не се прилага.

Този набор от мерки съответства на принципите за опростяване на процедурите за икономическите оператори, осъществяващи външна търговия, и на Съобщението на Комисията от 2011 г. относно суспендирането на автономни мита и относно автономните тарифни квоти (OB C 363, 13.12.2011 г., стр. 6).

4. ОТРАЖЕНИЕ ВЪРХУ БЮДЖЕТА

Несъбрани мита на обща стойност -64 900 000 EUR.

Предложение за

РЕГЛАМЕНТ НА СЪВЕТА

за откриване и управление на автономни тарифни квоти на Съюза за някои селскостопански и промишлени продукти и за отмяна на Регламент (ЕО) № 7/2010

СЪВЕТЪТ НА ЕВРОПЕЙСКИЯ СЪЮЗ,

като взе предвид Договора за функционирането на Европейския съюз, и по-специално член 31 от него,

като взе предвид предложението на Европейската комисия,

като има предвид, че:

- (1) Производството в Европейския съюз на някои селскостопански и промишлени продукти е недостатъчно за задоволяване на специфичните изисквания на промишлените сектори в Съюза, които използват посочените продукти. Съответно доставката на тези продукти в Съюза зависи до голяма степен от вноса от трети страни. Неотложното търсене в Съюза на въпросните продукти следва да бъде задоволено незабавно при най-благоприятни условия. Съответно следва да бъдат отворени тарифни квоти на Съюза при преференциални ставки на митата с размери в рамките на съществуващите нужди, като в същото време не се нарушава пазара на тези продукти, нито се възпрепятства откриването или развиването на производството им в Съюза.
- (2) Необходимо е да се осигури равен и постоянен достъп на всички вносители от Съюза до посочените квоти, както и непрекъснатото прилагане на ставките, предвидени за тези квоти, за всеки внос на въпросните продукти във всички държави членки, до изчерпване на квотите.
- (3) В Регламент (ЕИО) № 2454/93 на Комисията¹ се предвижда система за управление на тарифните квоти, която осигурява равен и постоянен достъп до квотите и непрекъснатото прилагане на ставките и следва хронологичния ред на датите на приемане на декларациите за допускане за свободно обращение. Следователно е целесъобразно отворитите с настоящия регламент квоти да бъдат управлявани от Комисията и държавите членки в съответствие с тази система.
- (4) Размерът на квотите се изразява основно в тонове. За някои продукти, за които е отворена автономна тарифна квота, размерът на квотата е изразен в друга мерна единица. Когато за споменатите продукти не е определена допълнителна мерна единица в Комбинираната номенклатура, съдържаща се в приложение I към Регламент (ЕИО) № 2658/87², може да има несигурност по отношение на използваната мерна единица. Следователно, за по-голяма яснота и по-добро

¹ Регламент (ЕИО) № 2454/93 на Комисията от 2 юли 1993 г. за определяне на разпоредби за прилагане на Регламент (ЕИО) № 2913/92 на Съвета за създаване на Митнически кодекс на Общността (OB L 253, 11.10.1993 г., стр. 1).

² Регламент (ЕИО) № 2658/87 на Съвета от 23 юли 1987 г. относно тарифната и статистическа номенклатура и Общата митническа тарифа (OB L 256, 7.9.1987 г., стр. 1).

управление на квотите, е необходимо да се предвиди, че за ползването на посочените автономни тарифни квоти в декларацията за допускане за свободно обращение трябва да се впише точното количество на внасяните продукти, изразено в мерната единица на размера на квотата, определена за тези продукти в приложението към настоящия регламент.

- (5) Регламент (ЕС) № 7/2010³ е изменян многократно. В интерес на прозрачността и с цел да се улеснят икономическите оператори да следят стоките, предмет на автономните тарифни квоти, се счита за целесъобразно Регламент (ЕС) № 7/2010 да се замени в своята цялост.
- (6) В съответствие с принципа на пропорционалност е необходимо и уместно, с оглед постигане на основната цел за насърчаване на търговията между държавите членки и трети страни, да се установят правила, за да се намери баланс между търговските интереси на икономическите оператори в Съюза, без да се променя списъкът (с митнически отстъпки) на Съюза в Световната търговска организация (СТО). С настоящия регламент не се надхвърля необходимото за постигането на поставените цели в съответствие с член 5, параграф 4 от Договора за Европейския съюз.
- (7) Тъй като тарифните квоти ще се прилагат от 1 януари 2014 г., настоящият регламент следва да се прилага от същата дата и да влезе в сила незабавно,

ПРИЕ НАСТОЯЩИЯ РЕГЛАМЕНТ:

Член 1

За продуктите, изброени в приложението, се откриват автономни тарифни квоти на Съюза, в рамките на които автономните мита по Общата митническа тарифа се сuspendират при ставките на митата и за периодите, посочени в приложението, както и до определените там размери.

Член 2

Посочените в член 1 тарифни квоти се управляват от Комисията в съответствие с членове 308а, 308б и 308в от Регламент (ЕИО) № 2454/93.

Член 3

Когато се представя декларация за допускане за свободно обращение за продукт, споменат в настоящия регламент, квотата за който е изразена в мерна единица, различна от теглото в тонове или килограми и различна от стойността, за продукти, за които не е посочена допълнителна мерна единица в Комбинираната номенклатура, съдържаща се в приложение I към Регламент (ЕИО) № 2658/87 на Съвета, в „Клетка 41: Допълнителни единици“ от посочената декларация се вписва точното количество на внасяните продукти чрез използване на мерната единица на размера на квотата за тези продукти съгласно приложението към настоящия регламент.

³

Регламент (ЕС) № 7/2010 на Съвета от 22 декември 2009 г. за откриване и управление на автономни тарифни квоти на Съюза за някои селскостопански и промишлени продукти (OB L 3, 7.1.2010 г., стр. 1).

Член 4

Настоящият регламент влиза в сила в деня на публикуването му в *Официален вестник на Европейския съюз*.

Той се прилага от 1 януари 2014 г.

Настоящият регламент е задължителен в своята цялост и се прилага пряко във всички държави членки.

Съставено в Брюксел на [...] година.

*За Съвета
Председател*

ФИНАНСОВА ОБОСНОВКА ЗА ПРЕДЛОЖЕНИЯ С ОТРАЖЕНИЕ ВЪРХУ БЮДЖЕТА, СТРОГО ОГРАНИЧЕНО ДО ПРИХОДНАТА ЧАСТ

1. НАИМЕНОВАНИЕ НА ПРЕДЛОЖЕНИЕТО:

Регламент на Съвета за откриване и управление на автономни тарифни квоти на Съюза за някои селскостопански и промишлени продукти и за отмяна на Регламент (ЕО) № 7/2010.

2. БЮДЖЕТНИ РЕДОВЕ

Глава и статия: Глава 12, статия 120:

Сума, предвидена в бюджета за 2014 г.: **18.086.400.000 € (ПБ 2014 г.)**

3. ФИНАНСОВО ВЪЗДЕЙСТВИЕ

- Предложението няма финансово отражение.
 Предложението няма финансово въздействие върху разходите, но има такова върху приходите. Въздействието е следното:

(в млн. евро до първия знак след десетичната запетая)

Бюджетен ред	Приходи ⁴	12-месечен период, считано от дд/мм/гггг	[Година: 2014]
Статия 120	<i>Въздействие върху собствените ресурси</i>	1/1/2014 г.	- 64,9

(в млн. евро до първия знак след десетичната запетая)

Общата сума на несъбрани мита през 2014 г., дължащи се на автономните тарифни квоти от настоящото предложение за регламент, се оценява на 86,5 miliona euro.

Въз основа на гореизложеното въздействието на настоящия регламент върху загубата на приходи може да бъде изчислено, както следва: 86,5 miliona euro (брутна сума, включително разходите по събирането) \times 0,75 = 64,9 miliona euro годишно за периода от 1.1.2014 г.нататък.

4. МЕРКИ ЗА БОРБА С ИЗМАМИТЕ

В съответствие с членове 291—300 от Регламент (ЕИО) № 2454/93 на Комисията ще се провеждат проверки за специфичното предназначение на някои от продуктите — предмет на настоящия регламент на Съвета.

⁴

По отношение на традиционните собствени ресурси (селскостопански мита, налози върху захарта, мита) посочените суми следва да бъдат в нетен размер, т.е. брутните суми след приспадане на 25 % за разходите по събирането.